

三葉股份有限公司：0800-00-5438 【0800-5438-我是三葉】 <http://www.sampo.com.tw>

三葉股份有限公司·新葉集團 地址：新北市新店區大同村貢湖路26號

隨同產品發行保證書，請於購買時注意索取
並要求經銷商填妥購買日期及蓋店章，以確保您的權益



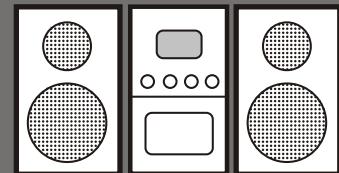
床頭式CD音響 使用說明書

CK-W351L

User Manual

電源 | 消耗功率 | 額定電壓 |
AC110V/60Hz 20W 110V

淨重 | 外型尺寸 | 生產國別 |
約6kg W500 X D252 X H294 (mm) 中國



規格

電源供應 AC 110V/60HZ
消耗功率 20W
輸出功率 2.5W×2 (RMS)
收音機接收頻率 AM 540-1600 KHZ
FM 88-108 MHZ

製造商

OXYGEN LTD.
2/F, SING HO FINANCE BUILDING,
166/168 GLOUCESTER ROAD, WANCHAI,
HONG KONG

警告

為了避免火災或是電擊的危險，請勿讓本機暴露於雨中或濕氣中。



小心

為了避免電擊的危險，請勿打開封蓋或背板，內部並沒有任何使用者可更動的零件。

若有任何疑問，請洽詢經銷商。

正三角形內有一個驚嘆號是要提醒使用者，隨本機所附之文件內有重要的操作及維護(服務)指示說明。

正三角形內有一個帶有箭頭之閃電符號的標誌，是要提醒使用者在產品外殼內具有未經絕緣之“危險的高壓電”，其電壓可能足以使人員受到電擊的威脅。

目錄

2 本機特點	8 增加程序播放記憶
3 各部名稱	8 清除程序播放記憶
4 安裝方法	8 隨機播放
5 功能操作	9 卡帶操作
5 功能選擇	9 播放卡帶
5 音量調整	9 錄音
5 遙控操作	9 耳機的使用
6 CD唱片的使用	10 保養方法
6 CD唱片的播放	11 故障排除
6 低音加強功能	12 緊急處理方法
6 搜尋特定樂曲	13 關於售後服務
7 重複播放	
7 程序播放記憶	
7 檢查程序播放記憶	

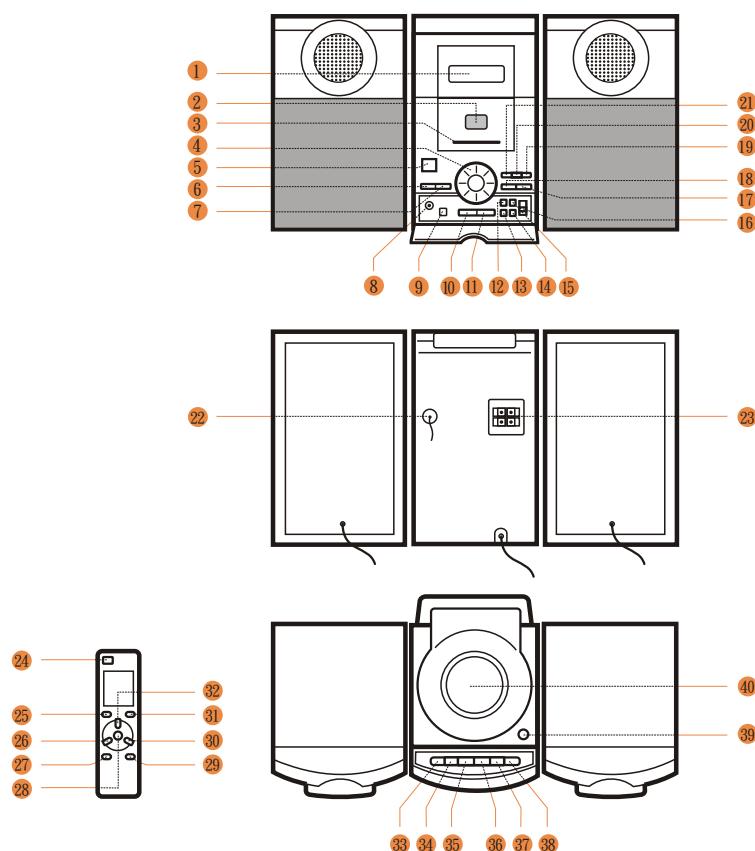
本機特點

- HI/FI立體聲
- 可播放CD/TAPE/RADIO功能
- AM(MONO)/FM立體聲收音
- 具有耳機插孔
- CD播放LED顯示
- CD 16首曲目編輯
- CD重複播放及單曲重複播放功能
- 具CD隨機播放功能
- 具低音加強功能
- 高低兩音路分離式音箱
- 附遙控器



各部名稱

- | | |
|----------------------------|-----------------------|
| 1. 卡帶門 | 21. CD (CD狀態) |
| 2. 顯示幕 | 22. FM線型天線 |
| 3. 波段/頻道指示 | 23. SPEAKER (喇叭接線端) |
| 4. TUNING (選擇頻道) | 24. STANDBY (開機/待機) |
| 5. POWER (電源開關) | 25. CD (CD狀態) |
| 6. VOLUME - (音量-) | 26. CD往後跳曲或搜尋 |
| 7. VOLUME + (音量+) | 27. VOLUME - (音量-) |
| 8. PHONES (耳機插座) | 28. CD播放/暫停 |
| 9. X-BASS (低音加強) | 29. VOLUME + (音量+) |
| 10. CD往後跳曲或搜尋 | 30. CD往前跳曲或搜尋 |
| 11. CD往前跳曲或搜尋 | 31. TUNER (收音機狀態) |
| 12. MIX (隨機播放) | 32. STOP (CD停止播放) |
| 13. PROGRAM (CD編輯程序) | 33. PAUSE (卡帶暫停) |
| 14. REPEAT (CD重複) | 34. STOP/EJ (卡帶停止/開啓) |
| 15. STEREO/MONO (FM立體聲/單音) | 35. F.FWD (卡帶快進) |
| 16. 波段選擇開關 | 36. REWIND (卡帶倒帶) |
| 17. STOP (CD停止播放) | 37. PLAY (卡帶播放) |
| 18. PLAY/PAUSE (CD播放/暫停) | 38. RECORD (卡帶錄音) |
| 19. TUNER (收音機狀態) | 39. CD POEN (CD門開啓) |
| 20. TAPE (卡帶狀態) | 40. CD門 |

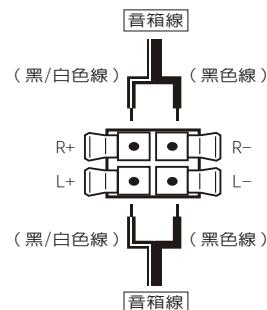


包裝清單: • 床頭式CD音響1台 • 遙控器1個 • 電源線1條 • 使用說明書1本 • 保證書1份

安裝方法

安裝步驟

- 音箱的連接：先將主機背部喇叭接線端左右開關扳開，插入音箱線（“黑/白色線”接至“R+”插孔；“黑色線”接至“R-”插孔，“L+”及“L-”同此），再扳回喇叭接線端左右開關即可。
- 交流供電：當插上交流電源插頭後本機已經接通電源，如若不想消耗，確保安全，電源請在不使用時拔掉電源插頭。
- 遙控器：打開遙控器後方的電池蓋，依正負極性裝入2顆4號電池，再裝回電池蓋即可。



安裝場所

- 本機應安裝於陰涼、乾燥、通風、無腐蝕性氣體的地方。盡量避免放在潮濕或高溫曝曬的地方。

注意事項

- 若長時間不使用本機器，請將電源插頭拔起。
- 本機器使用高壓電，絕對不可在機器的細孔及間隙塞入東西。若非專業人員，請勿擅自拆卸機器。

功能操作

功能選擇

- 按下 [POWER]，"TAPE"指示燈亮，表示本機已處於待機狀態。
- 收音機：按一下 [TUNER] 本機即處在收音機狀態，撥動開關選擇接收調頻FM或調幅AM收聽電台廣播，再旋轉 [TUNING] 選擇所需收聽的電台頻率位置。
- 卡帶：按一下 [TAPE]，此時本機處於TAPE功能。
- CD唱片：按一下 [CD]，本機即處於CD功能狀態下，按下 [PLAY/PAUSE▶||] 時，如果裝有CD唱碟即進入CD播放功能。

音量調整

- 按 [VOLUME-] 或 [VOLUME+]，可依個人需要調整音量的大、小聲。

遙控操作

- 按 [STANDBY] 開機或待機。（需在主機已有按下 [POWER] 狀態下，才可動作）
- 按 [TUNER] 收聽電台廣播。（需手動選擇所需的電台頻率位置）
- 按 [CD] 進入CD播放功能。（操作方式請參閱P.6）
- 按 [VOLUME-] 或 [VOLUME+]，可依個人需要調整音量的大、小聲。

注意事項

- 當選擇調頻FM時，若將 [STEREO/MONO] 開關按下，表示選擇立體聲FM，當有FM立體信號時則"STEREO"指示燈"發亮。
- 當收聽廣播而有雜音出現時，可能是因信號減弱或改變導致，此時可以拉長並調整天線或輕微轉動機器擺放的方向。

CD唱片的使用

- 請使用印有下列標誌CD唱片，您可使用12CM或8CM的CD唱片而不必另外加裝轉換器。



CD唱片的播放

- 按一下[CD]進入CD功能，按一下[CD OPEN]打開CD門，印刷面朝上放入CD光碟片(放入時必需正確在槽內)，關上CD門。按一下[PLAY/PAUSE ▶II]開始播放，此時顯示幕顯示播放的曲目號碼，“CD指示燈”與“PLAY指示燈”恆亮。按[STOP ■]，即可停止CD的播放。
- 在CD功能狀態下，亦可使用遙控器操作CD的播放與停止。

低音加強功能

- 按一下[X-BASS] (低音加強按鈕)，即可產生強勁的低音；若再按一下，即可取消低音加強功能。

搜尋特定樂曲

- 在CD功能狀態下（未按[PLAY/PAUSE ▶II]），想要搜尋特定歌曲時，輕按[SKIP/FAST SEARCH◀◀]或[SKIP/FAST SEARCH▶▶]即可找到您所要的曲目，按[PLAY/PAUSE ▶II]開始播放。
- 在CD放音狀態下，亦可輕按[SKIP/FAST SEARCH◀◀]或[SKIP/FAST SEARCH▶▶]跳曲至您所要的曲目。或按住[SKIP/FAST SEARCH◀◀]或[SKIP/FAST SEARCH▶▶]不放，快速跳曲。

重複播放

- 單曲重複播放：在CD播放過程中，按[SKIP/SEARCH◀◀]或[SKIP/SEARCH▶▶]選擇欲重複播放的單曲曲目，再按一下[REPEAT]確認，此時顯示幕上“REPEAT指示燈”閃爍，本機即會重複播放同一首曲子直至使用者改變操作。
- CD重複播放：在CD播放過程中，按兩下[REPEAT]，顯示幕上“REPEAT指示燈”恆亮，此時CD光碟所有曲子均將會重複不斷播放。若再按一下[REPEAT]，重複播放功能取消，“REPEAT指示燈”同時熄滅。

程序播放記憶

- 在CD停止狀態下，按一下[PROGRAM]，“PROG.指示燈”閃爍，顯示幕顯示“Pr”，輕按[SKIP/FAST SEARCH◀◀]或[SKIP/FAST SEARCH▶▶]選擇，顯示幕顯示曲目號碼，選擇完畢按一下[PROGRAM]確認。可再按[SKIP/FAST SEARCH◀◀]或[SKIP/FAST SEARCH▶▶]繼續選擇，按[PROGRAM]確認，一次最多可設定16首曲目。設定完畢，按一下[PLAY/PAUSE ▶II]即可開始播放，此時顯示幕上“PROG.指示燈”與“PLAY指示燈”恆亮。

檢查程序播放記憶

- 在程序播放記憶狀態下（“PROG.指示燈”與“PLAY指示燈”恆亮），可直接按[SKIP/FAST SEARCH◀◀]或[SKIP/FAST SEARCH▶▶]，依序查閱程序播放記憶曲目。
- 在CD停止且程序撥放記憶狀態下（顯示幕“CD指示燈”與“PROG.指示燈”恆亮），連續按2下[PROGRAM]檢查程序播放記憶，顯示幕會依序顯示程序播放記憶曲目。按一下[PLAY/PAUSE ▶II]即可再次播放記憶曲。

增加程序播放記憶

- 在CD停止且程序播放記憶狀態下("CD指示燈"與"PROG.指示燈"恆亮)，按一下[PROGRAM]，顯示幕顯示"Pr"，輕按[SKIP/FAST SEARCH◀◀]或[SKIP/FAST SEARCH▶▶]選擇欲新增的CD歌曲，選擇完畢，再按一下[PROGRAM]確認。按[PLAY/PAUSE▶▶]即可再次播放記憶曲，此時"CD指示燈"、"PROG.指示燈"與"PLAY指示燈"恆亮。

清除程序播放記憶

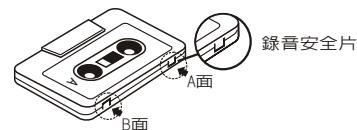
- 在程序播放記憶狀態下，按一下[STOP■]，"PROG.指示燈"熄滅，即可清除程序播放記憶。
- 在CD停止狀態下，更換CD唱片或關閉電源，本機即會自動清除所有程序播放記憶曲目。

隨機撥放

- 在CD功能狀態下，按一下[MIX]此時"CD指示燈"、"MIX指示燈"及"REPEAT指示燈"均亮，再按一下[PLAY]/[PAUSE■▲]，本機即會將CD內的曲子作隨機(任意)的選擇並且一直播放直至使用者改變操作。在播放過程中可再按一下[MIX]取消隨機撥放，亦可按[STOP■]停止CD的播放。

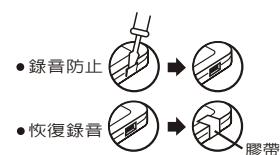
卡帶操作

- 錄音前須注意卡帶匣左上角防錄保護片不可被破壞。防止卡帶意外被重覆錄音，可拆斷卡帶匣左上角防錄保護片，如果要恢復錄音使用時在原處貼上膠帶即可進行錄音。(如圖一)



播放卡帶

- 按一下[TAPE]至TAPE功能。按[STOP/EJ■▲]開啓卡帶門，放入想要播放的卡式音樂帶。關上卡帶門，按下[PLAY▶]，開始播放。要暫停播放時，按下[PAUSEII]即可，要恢復播放時再按一次[PAUSEII]即可恢復播放功能。按下[STOP/EJ■▲]即可停止播放。按[REW◀◀]可快速倒帶，按[F.FWD▶▶]卡帶會快速前進。



錄音

- 按一下[TAPE]至RADIO功能，選擇收音機做錄音源。將開關切換至調頻FM或調幅AM，用[TUNING]選擇所要錄音的電台，放入空白錄音帶，按下[REC●]即可開始錄音。依個人喜好可調整音量及音質（音質即為低音加強）。要停止錄音按下[STOP/EJ■▲]即可停止錄音或錄音帶旋轉至末端時會自動停止。
- 亦可選擇CD光碟片做錄音源，也可利用CD程序編輯來做錄音源。按一下[CD]至CD功能，選擇所要錄的歌曲，放入空白錄音帶，按下[REC●]即可開始錄音。依個人喜好可調整音量及音質。要停止錄音按下[STOP/EJ■▲]即可停止錄音或錄音帶旋轉至末端時會自動停止。

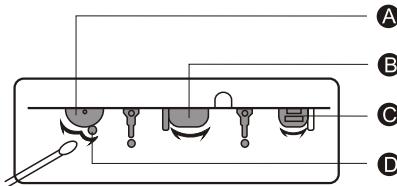
耳機的使用

- 將耳機插頭插入本機耳機孔(PHONES)即可，耳機插頭要與本機插孔尺寸符合。當耳機插入時，喇叭自動關閉。

保養方法

- 機體外殼上的任何指紋、灰塵或污漬，僅用乾淨、柔軟的布沾微量的水擦拭即可，不要使用任何清潔劑，如酒精、氨水、磨光劑或油蠟等用品，以免傷害機體外殼。
- 避免將機體或CD片等放置在炎熱、潮溼、雨淋或灰塵過多的場所。尤其放在陽光長期曝曬下的車中。
- CD門隨時保持關閉狀態。使用後，將CD片取出機體並放回保護盒中。
- 當擦拭碟片時，最好從中心朝外邊緣移動。勿使用苯、稀釋液、錄音帶清潔液或抗靜電劑。
- 當CD無法播放時，有可能是雷射頭太髒所致。如果確認是雷射頭太髒，可使用清潔照相機的清潔工具清潔，如：橡膠吹氣噴嘴或專用拭紙，切記勿使用任何清潔劑擦拭，以免傷害雷射頭。
注意：清潔時需小心，以免造成雷射頭損傷而無法播放。（人為的故障是無法獲得免費的維修）
- 為確保錄音和放音的品質，錄放音卡座平均使用15小時，便需維護清潔1次。

按下STOP/EJECT按鈕打開卡匣，並按下PLAY按鈕然後使用棉花棒沾酒精或特製磁頭清潔液輕輕擦拭壓帶輪（A）、磁頭（B）、消音頭（C）、轉動軸（D）。亦可用播放清潔帶的方式清潔磁頭。



故障排除

- 系統不動作—
 - 電源插頭未插在插座上。
 - 電源開關未開啟。
- 主機無聲—
 - 音箱連接錯誤。（請按照P.4圖示安裝）
 - 功能按鍵選擇不正確。
 - 耳機插孔耳機未拔除。
- CD不動作—
 - 未選擇CD功能鍵。
 - 放入碟片不潔。
 - 雷射頭不潔。
 - 未在一個平坦表面。
- 收音接收不良—
 - 功能選擇未在RADIO。
 - 無正確選擇收音電台。
 - 頻率收訊不良，需轉動接收方向。
 - 在密閉空間內無法接收外界電波。
- TAPE不能播放—
 - 功能選擇不正常。
 - 卡帶未正確插入卡槽。
 - 卡帶門未關上。
 - 卡帶鬆懈或破裂。

- 有燒焦味或電池溫度過高-發生異常時，應立即拔除電源插頭。若在異常狀態下繼續使用，易造成火災之發生。請速與聲寶0800免費諮詢專線或就近經銷商洽詢。

關於售後服務

若發生故障，請立即停止使用，並將電源插頭拔除。若在故障狀態下繼續使用，或自行修理，均可能發生危險。

請在送修前對照故障排除方法P. 11，先檢查清楚。

送修前，請先聯絡聲寶0800免費諮詢專線，將產品型號及故障情形詳細說明，客服人員會協助處理。絕對不要自行拆開外殼進行修理。